

APLIKACJA



Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc.



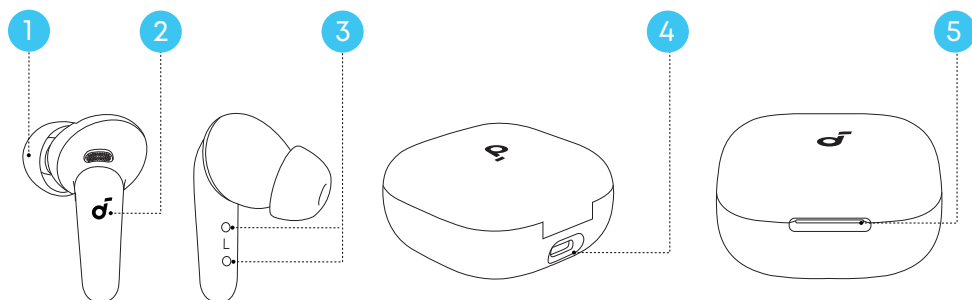
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc.



Pobierz aplikację soundcore, aby korzystać z trybów dźwięku otoczenia, ustawień EQ, dźwięku przestrzennego, LDAC, tłumaczenia AI, dźwięku HearID, aktualizacji oprogramowania i wielu innych ekscytujących funkcji.

Jeśli twoje słuchawki douszne nie mogą połączyć się z aplikacją soundcore, spróbuj ponownie zainstalować aplikację lub zaktualizować ją do najnowszej wersji dostępnej w sklepie z aplikacjami na twoim telefonie.

PRZEGLĄD



1. Końcówka douszna

- Średniej wielkości wkładki douszne są zamocowane na słuchawkach.

2. Obszar sterowania dotykowego

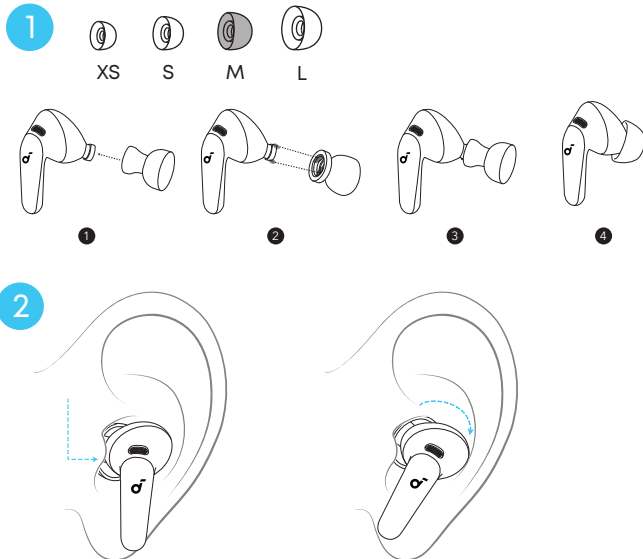
- Stuknij w obszar sterowania na trzonkach słuchawek, aby zarządzać różnymi funkcjami.

3. Styki ładowania słuchawek dousznych

4. Port ładowania USB-C

5. Taśma LED

PRZEWODNIK NOSZENIA

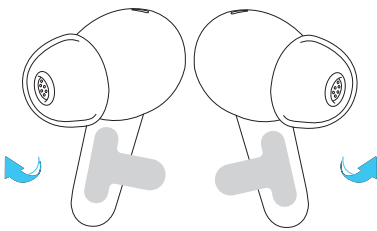


1. Wypróbuj różne końcówki douszne, aby uzyskać lepsze dopasowanie, komfort i stabilność.
Uwaga: Średniej wielkości końcówki douszne są zamocowane na słuchawkach.
2. Delikatnie umieść słuchawki douszne w kanale słuchowym i obróć je, aby dobrze dopasować.
3. Wykonaj test dopasowania w aplikacji soundcore, aby zapewnić najlepszą skuteczność aktywnej redukcji hałasu.

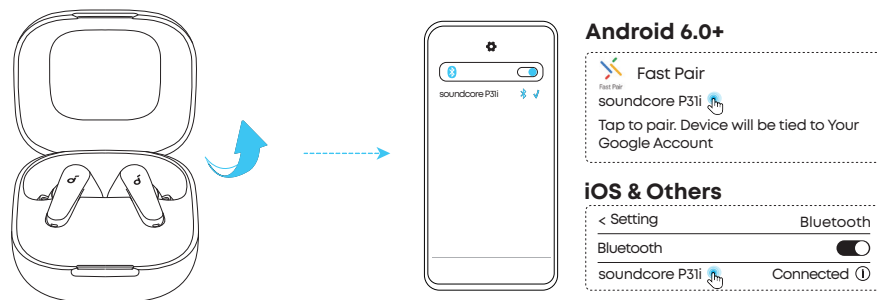
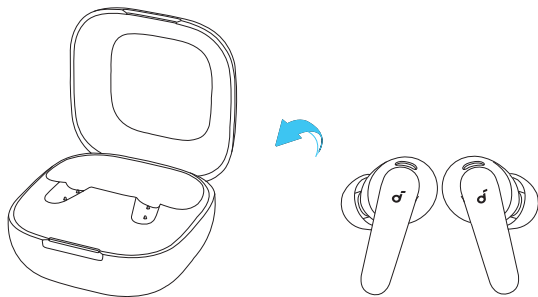


Kurz, wosk uszny lub inne zanieczyszczenia mogą gromadzić się w słuchawkach dousznych. Aby utrzymać optymalną jakość dźwięku, regularnie czyść swoje słuchawki. Użyj lekko zwilżonego alkoholem izopropylowym wacika, aby delikatnie przetrzeć metalowy filtr siatkowy pod gumowymi końcówkami dousznymi. Upewnij się, że alkohol na metalowym filtrze siatkowym całkowicie wysychł przed ponownym użyciem słuchawek.

WŁĄCZANIE I SPAROWYWANIE



1. Usuń folie ochronne z słuchawek.



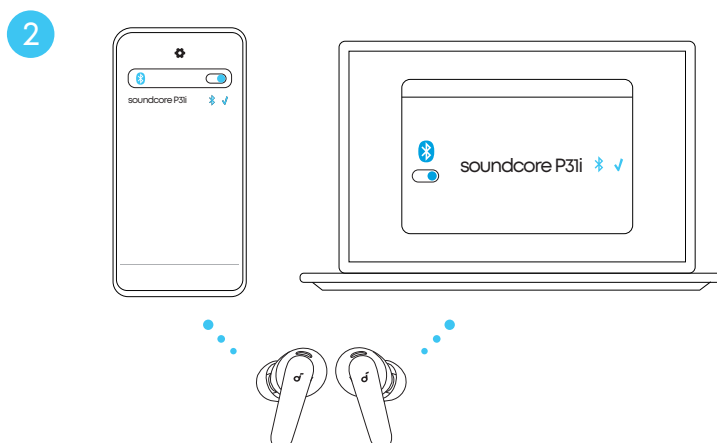
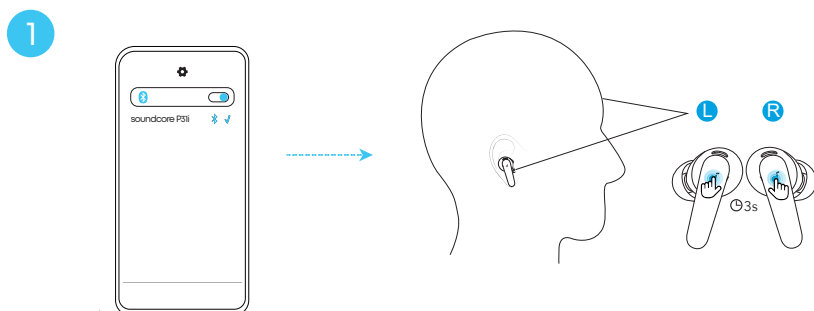
- Umieść słuchawki w etui ładującym i zamknij etui. Następnie otwórz pokrywę. Słuchawki douszne automatycznie się włączą i przejdą w tryb parowania Bluetooth. Wybierz „**soundcore P31i / R60i NC**” z listy Bluetooth na swoim urządzeniu.



Nazwy produktów różnią się w zależności od regionów sprzedaży.

Obsługa Google Fast Pair: Ciesz się natychmiastowym parowaniem z Twoim smartfonem z systemem Android (wersja Android 6.0 lub nowsza) za pomocą Google Fast Pair.

PODWÓJNE POŁĄCZENIA I RĘCZNE PAROWANIE



Domyślnie włączone są podwójne połączenia.

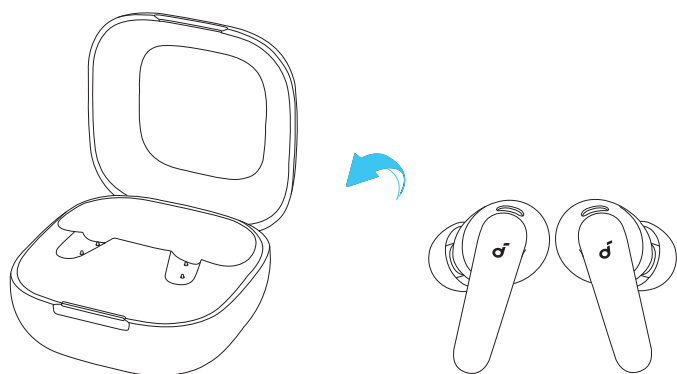
Aby podłączyć drugie urządzenie, gdy jedno urządzenie jest już podłączone, dotknij i przytrzymaj obszar sterowania na obu trzonkach słuchawek przez 3 sekundy, aż usłyszysz komunikat głosowy informujący, że słuchawki są w trybie parowania. Następnie możesz sparować je z drugim urządzeniem.



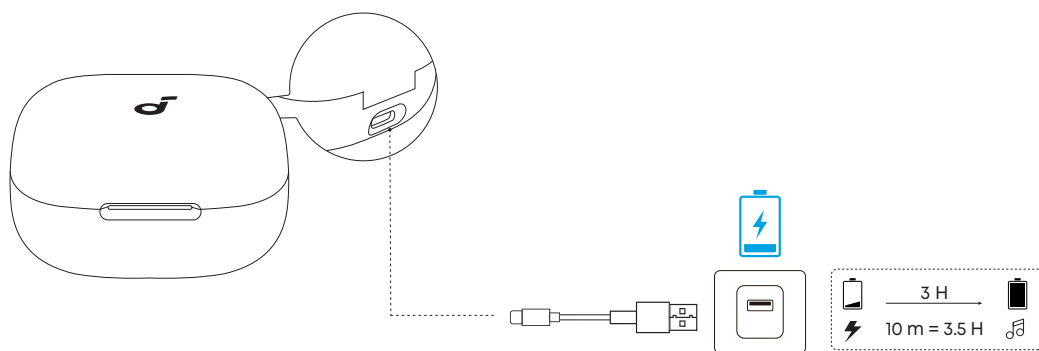
Ręczne parowanie i parowanie z podwójnymi połączeniami odbywają się według tej samej procedury.

Podwójne połączenia można wyłączyć w aplikacji soundcore. Stuknij ikonę koła zębatego w prawym górnym rogu, aby uzyskać dostęp do **Ustawień**, a następnie stuknij przełącznik dla **Podwójnych Połączeń**, aby je wyłączyć.

ŁADOWANIE



1. Umieść słuchawki douszne w etui ładującym i je zamknij.
Całkowicie osusz słuchawki i port USB-C przed ładowaniem.



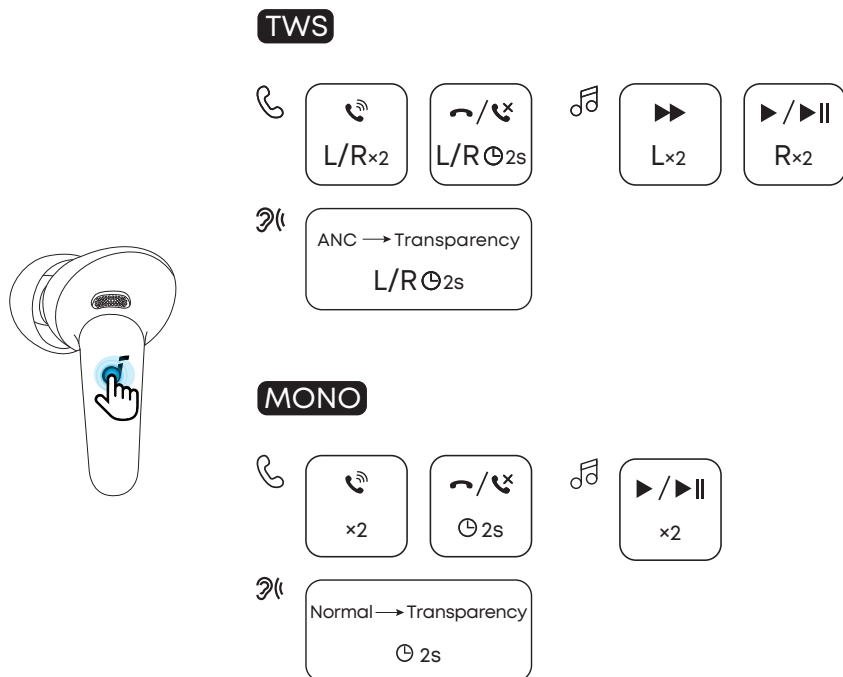
2. Podłącz etui ładujące do źródła zasilania za pomocą dołączonego kabla USB-C.



Pełne naładowanie etui z umieszczonymi w środku słuchawkami za pomocą kabla zajmuje około 3 godziny.

Szybkie 10-minutowe ładowanie w etui zapewnia słuchawkom do 3,5 godziny odtwarzania.

STEROWANIE



DŹWIĘK OTOCZENIA

W aplikacji soundcore można wybrać tryb redukcji szumów, normalny lub przezroczystości.

- **Aktywna redukcja hałasu:** Optymalizuje redukcję hałasu, dostosowując się do Twoich uszu i otoczenia.
- **Normalny:** Ciesz się zrównoważonym dźwiękiem bez redukcji szumów.
- **Transparentność:** Pozwala zachować świadomość otoczenia podczas słuchania muzyki.

ASYSTENT AI

Przed użyciem:

- Odinstaluj wszystkie wcześniejsze wersje aplikacji soundcore na swoim urządzeniu i pobierz najnowszą wersję.
- Aby korzystać z asystenta AI, pobierz aplikację soundcore i utrzymuj ją połączoną ze swoimi słuchawkami. Na urządzeniach z systemem Android dostosuj ustawienia systemowe, aby aplikacja mogła działać w tle.



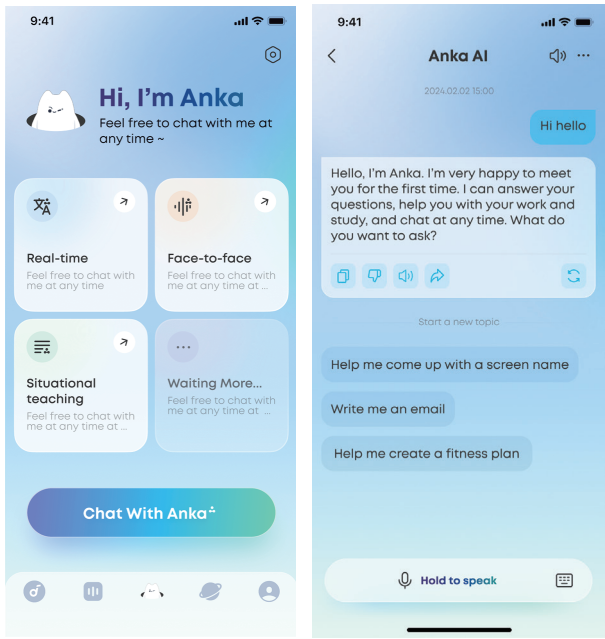
- Asystent AI priorytetowo traktuje Twoją prywatność i bezpieczeństwo danych.
- Odpowiedzi generowane przez AI są wyłącznie do celów informacyjnych i mogą zawierać nieścisłości, szczególnie w odniesieniu do tematów politycznych lub wrażliwych. Proszę użyć własnego uznania.
- Dostarczone obrazy służą wyłącznie celom ilustracyjnym.

Co Anka może dla Ciebie zrobić

Funkcje	Co robi	Przykładowa komenda (Powiedz następujące słowa do Anki po aktywacji za pomocą „Hey Anka”)
Odpowiadanie na pytania	Działa jako przenośna encyklopedia — zadaj dowolne pytanie w dowolnym momencie.	"Dlaczego żyrafy mają tak długie szyje?"
Rozmowa towarzyska	Rozmawia z Tobą jak przyjaciel i pomaga Ci się zrelaksować.	„Opowiedz mi dowcip.”
Agregacja informacji	Zapewnia codzienne wiadomości i aktualizacje.	„Powiedz mi najnowsze wiadomości technologiczne na dziś.”
Wyszukiwanie informacji	Sprawdza pogodę, najnowsze wyniki meczów i więcej.	"Jaka jest dziś pogoda w Nowym Jorku? Czy będę potrzebować parasola, gdy wyjdę?"

 Niektóre polecenia głosowe mogą nie działać z powodu ograniczeń aplikacji.

Jak uzyskać dostęp do funkcji



W aplikacji soundcore przejdź do **strony Anka > Czat z Anką**.

TŁUMACZENIE AI

 Uwaga: Ścieżki funkcji i wizualizacje interfejsu mogą ulec zmianie wraz z aktualizacjami oprogramowania. Aby uzyskać najdokładniejsze wskazówki, skorzystaj z najnowszej wersji aplikacji.

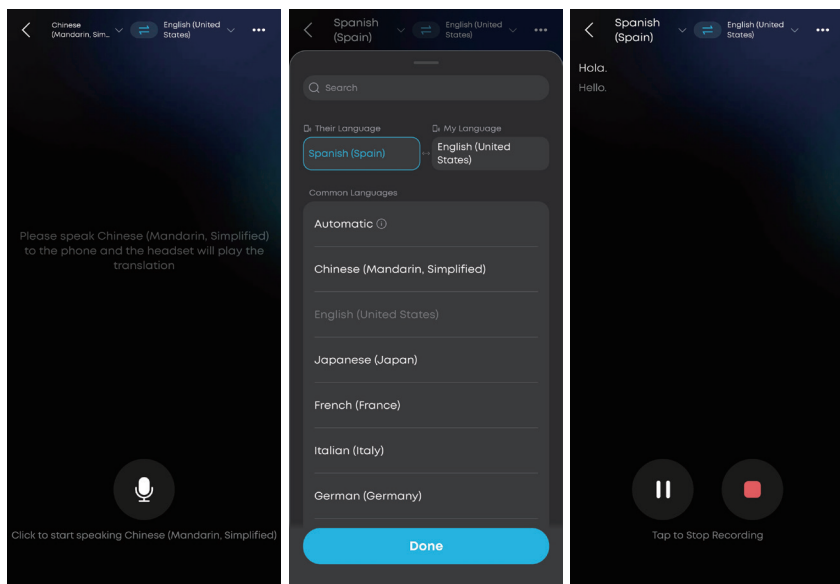
Przed użyciem:

- Proszę zaktualizować aplikację soundcore do najnowszej wersji i upewnić się, że słuchawki douszne są połączone z aplikacją.
- Wyłącz podwójne połączenia.

Tłumaczenie w czasie rzeczywistym

W ustawieniach, w których jesteś narażony na treści w obcym języku przez dłuższy czas (np. wykłady, zajęcia), tłumaczenie w czasie rzeczywistym zapewnia ciągłe wyświetlanie tekstu i odtwarzanie dźwięku przetłumaczonej treści z niemal zerowym opóźnieniem.

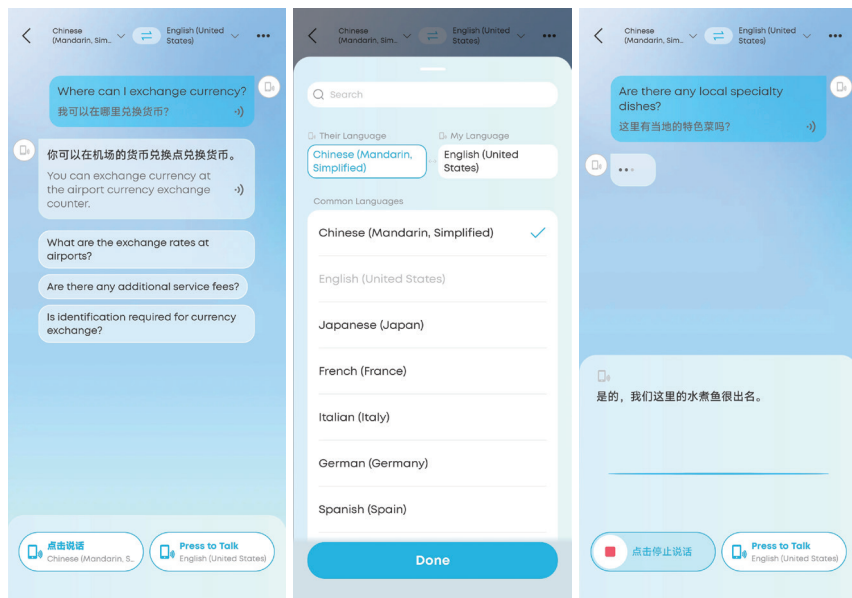
W aplikacji soundcore przejdź do strony ***Anka***, a następnie stuknij ***Tłumaczenie w czasie rzeczywistym***. Upewnij się, że słuchawki douszne są połączone z aplikacją.



1. Stuknij **Tłumaczenie w Czasie Rzeczywistym**.
2. Stuknij sekcję języka na górze strony, a następnie wybierz **Ich język** i **Mój język**.
3. Dotknij przycisku mikrofonu, aby rozpocząć nagrywanie.

Tłumaczenie ustne twarzą w twarz

W aplikacji soundcore przejdź do strony ***Anka***, a następnie stuknij ***Tłumaczenie twarzą w twarz***.



Gdy Twoje słuchawki są połączone z aplikacją, postępuj zgodnie z poniższymi krokami, aby wypróbować tłumaczenie twarzą w twarz.

1. Stuknij sekcję języka na górze strony, a następnie wybierz **Ich język** i **Mój język**.
2. Naciśnij przycisk w prawym dolnym rogu i mów do swoich słuchawek. Tłumaczenie będzie odtwarzane z Twojego telefonu.
3. Naciśnij przycisk w lewym dolnym rogu i mów do telefonu. Tłumaczenie będzie odtwarzane w twoich słuchawkach.



Ta funkcja działa nawet wtedy, gdy Twoje słuchawki douszne nie są połączone z aplikacją. Po prostu mów do swojego telefonu, a tłumaczenie zostanie odtworzone przez jego głośnik.

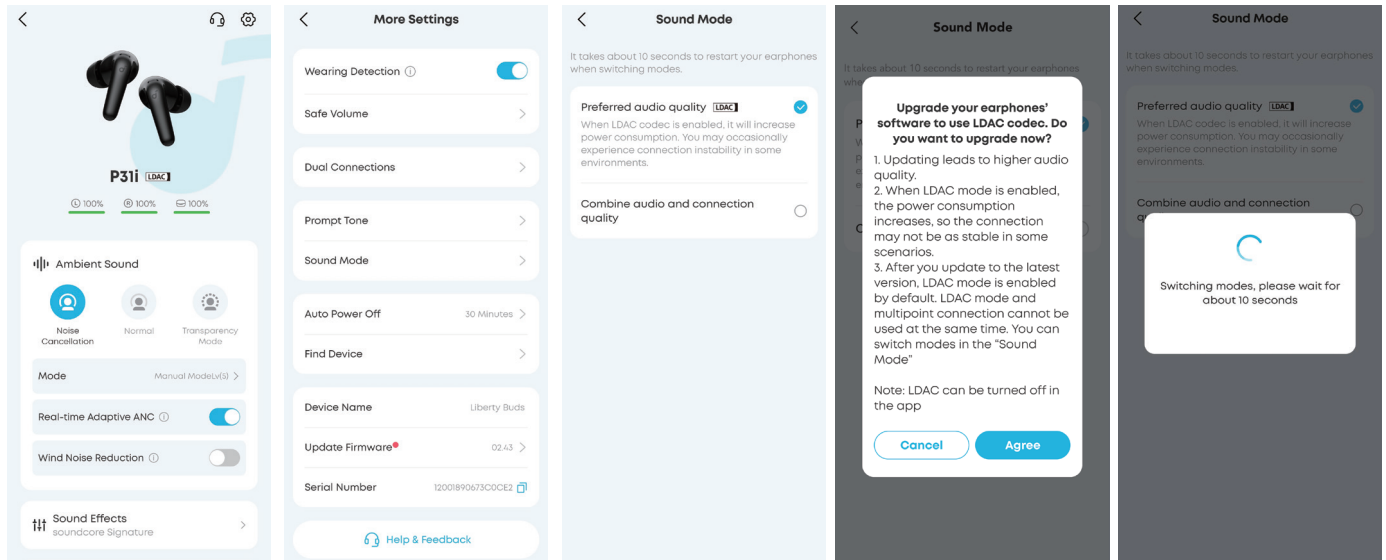
LDAC

Aby używać kodeka LDAC, urządzenie musi działać na systemie Android 8.0 lub nowszym.

LDAC oferuje wyższą jakość dźwięku, ale zużywa więcej energii, co może skrócić czas pracy baterii.

Aby uzyskać stabilne połączenie Bluetooth, włącz LDAC w środowiskach o niskich zakłóceniach.

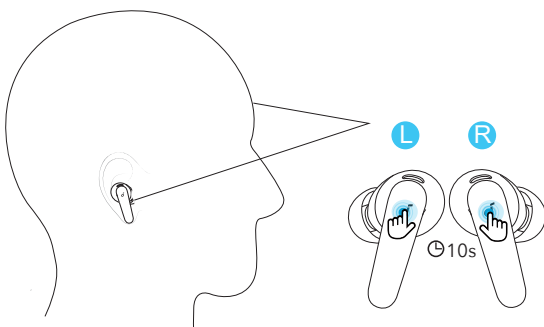
Uwaga: Obrazy interfejsu użytkownika mają charakter wyłącznie ilustracyjny; rzeczywisty wygląd może się różnić w zależności od wersji oprogramowania. LDAC jest dostępny tylko na urządzeniach z systemem Android.



W aplikacji soundcore:

1. Wybierz **tryb dźwięku**.
2. Stuknij **Preferowana jakość dźwięku**.
3. Dotknij **"Zgadzam się"**, aby kontynuować.
4. Przełączenie kodeków audio zajmuje około 10 sekund. Możesz zostać poproszony o zaktualizowanie oprogramowania sprzętowego, jeśli dostępna jest nowa wersja.

RESET

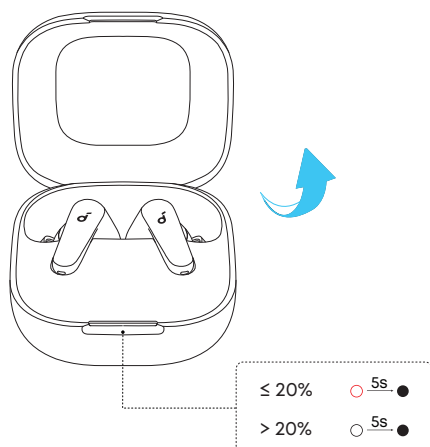


Może być konieczne zresetowanie słuchawek, jeśli napotkasz problemy z łącznością.

Dotknij i przytrzymaj obszar sterowania dotykowego na obu słuchawkach przez 10 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.

Zachowanie diody LED

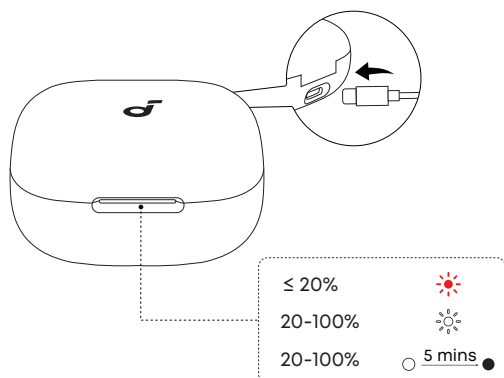
Sprawdź poziom naładowania baterii.



Pasek świetlny LED pokazuje poziom naładowania baterii za każdym razem, gdy otwierasz etui ładujące.

Poziom naładowania akumulatora	Zachowanie diody LED
0-20%	Pasek świetlny LED świeci na czerwono przez 5 sekund, a następnie gaśnie.
20-100%	Pasek świetlny LED świeci na biało przez 5 sekund, a następnie gaśnie.

Ładowanie



Podczas ładowania zachowanie diody LED zmienia się w zależności od poziomu naładowania baterii.

Poziom naładowania akumulatora	Zachowanie diody LED
0-20%	Pasek świetlny LED pulsuje na czerwono.
20-100%	Pasek świetlny LED pulsuje na biało.
100%	Pasek świetlny LED świeci na biało przez 5 minut, a następnie gaśnie.

AKTUALIZACJA OPROGRAMOWANIA SPRZĘTOWEGO

Po podłączeniu słuchawek dousznych do aplikacji zostaniesz poinformowany, jeśli dostępna jest nowa wersja oprogramowania układowego. Upewnij się, że słuchawki douszne są umieszczone w etui ładującym, a pokrywka pozostaje otwarta do momentu zakończenia aktualizacji oprogramowania. Podczas aktualizacji upewnij się, że słuchawki są ładowane i powstrzymaj się od ich używania.

DANE TECHNICZNE

Dane techniczne mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Wejście	Słuchawka (pojedyncza): 5V $\pm$ 0.18A Etui ładujące: 5V $\pm$ 0.5A
Wyjście	Etui ładujące: 5V $\pm$ 0.36A
Pojemność baterii	Słuchawka (pojedyncza): 60mAh Etui ładujące: 800mAh
Czas odtwarzania (z wyłączonym ANC)	10H / 50H
Czas odtwarzania (z włączonym ANC)	8H / 40H
Czas ładowania	Pełny czas ładowania słuchawek: 1H Pełny czas ładowania etui ładującego: 3H
Jednostka napędowa	11 mm
Odpowiedź częstotliwościowa	20~20kHz
Impedancja	14,2 Ω
Wodoodporność i pyłoszczelność (tylko słuchawki)	IP55
Wersja Bluetooth	6.1
Zasięg Bluetooth	10 m

OBSŁUGA KLIENTA



service@soundcore.com
uk.support@soundcore.com (UK)
ced-cn@anker.com (Chiny)

Domyślny otwarty port: Klasyczny Bluetooth

Opis portu: Po włączeniu urządzenia automatycznie włączana jest widoczność klasycznego Bluetooth (lub tryb parowania), co umożliwia korzystanie z usług parowania Bluetooth (lub sterowania). Usługa Bluetooth jest wyłączona, gdy urządzenie jest wyłączone.